CHAPITRE VII. — Modifications à l'arrêté du Gouvernement flamand du 1^{er} septembre 2006 réglant la garantie d'investissement alternative octroyée par le « Vlaams Infrastructuurfonds voor Persoonsgebonden Aangelegenheden »

- Art. 27. Dans l'article 4, deuxième alinéa de l'arrêté du Gouvernement flamand du 1^{er} septembre 2006 réglant la garantie d'investissement alternative octroyée par le « Vlaams Infrastructuurfonds voor Persoonsgebonden Aangelegenheden », les mots « emprunts que ceux garantis » sont remplacés par les mots « dettes que celles garanties », et les mots « que l'emprunt garanti » sont remplacés par les mots « que celles garanties ».
 - Art. 28. A l'article 18 du même décret, l'alinéa trois est remplacé par ce qui suit :
- « Chaque demande introduite par l'initiateur auprès du Ministre en application des alinéas premier et deuxième, est accompagnée d'un document dans lequel le financier marque son accord avec la demande. »
 - Art. 29. A l'article 19, sixième alinéa du même arrêté, la phrase suivante est ajoutée :
- « Si l'initiateur ne respecte pas le calendrier de remboursement, le Fonds peut exiger, à moins que le financier ne renonce à la garantie d'investissement octroyée, que celui-ci dénonce immédiatement le contrat de financement garanti et qu'il exige dès lors le paiement immédiat de tous les montants dus. »
 - Art. 30. Dans l'article 19 du même arrêté, l'alinéa sept est remplacé par ce qui suit :
- « Si le financier est au courant que l'initiateur, sans que celui-ci dispose de l'autorisation expresse et préalable du Ministre, procède au grèvement d'une sûreté en faveur d'un tiers, comme mentionné à l'article 17, ou à une modification de destination, à l'aliénation ou au grèvement d'un droit réel, comme mentionné à l'article 18, le financier est tenu d'en informer aussitôt le Fonds. En raison de ce fait, le Fonds peut exiger, à moins que le financier ne renonce à la garantie d'investissement octroyée, que celui-ci dénonce immédiatement le contrat de financement garanti et qu'il exige dès lors le paiement immédiat de tous les montants dus. »

CHAPITRE VIII. — Dispositions finales

- **Art. 31.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit le mois de sa publication au *Moniteur belge*.
- **Art. 32.** Le Ministre flamand ayant le « Vlaams Infrastructuurfonds voor Persoonsgebonden Aangelegenheden » dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 9 février 2007.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand, Y. LETERME

La Ministre flamande du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille, I. VERVOTTE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2007 — 1533 [C - 2007/35516]

16 FEBRUARI 2007. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 16 december 2005 tot toekenning van steun aan kleine en middelgrote ondernemingen voor ondernemerschapsbevorderende diensten

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 31 januari 2003 betreffende het economisch ondersteuningsbeleid, inzonderheid op artikel 35;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 16 december 2005 tot toekenning van steun aan kleine en middelgrote ondernemingen voor ondernemerschapsbevorderende diensten, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 24 oktober 2006;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de Begroting, gegeven op 14 december 2006;

Gelet op het advies 41.979/1 van de Raad van State, gegeven op 11 januari 2007, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Economie, Ondernemen, Wetenschap, Innovatie en Buitenlandse Handel;

Na beraadslaging,

Besluit:

Artikel 1. In artikel 19 van het besluit van de Vlaamse Regering van 16 december 2005 tot toekenning van steun aan kleine en middelgrote ondernemingen voor ondernemerschapsbevorderende diensten worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid wordt het getal « drie » vervangen door het getal « twee »;

 2° het tweede en derde lid worden opgeheven.

- Art. 2. In hetzelfde besluit wordt een artikel 24bis ingevoegd, dat luidt als volgt:
- « Art. 24bis. De bijkomende subsidieaanvragen moeten ingediend worden, en de eventuele aanvullende stortingen, vermeld in artikel 24, en de betaling van de in aanmerking komende kosten, vermeld in artikel 28, moeten uitgevoerd worden uiterlijk op het einde van het eerste kalenderjaar dat volgt op het jaar waarin de eerste subsidieaanvraag werd ingediend. Na die periode kan een nieuwe cyclus beginnen. »
- **Art. 3.** De ondernemingen die een subsidieaanvraag hebben ingediend in het kalenderjaar 2006 moeten hun eventuele aanvullende stortingen, vermeld in artikel 24 van hetzelfde besluit, en de betalingen van de kosten, vermeld in artikel 28 van hetzelfde besluit, uitvoeren overeenkomstig artikel 19, derde lid, van hetzelfde besluit, zoals dat gold voor 1 januari 2007.

De ondernemingen, vermeld in het eerste lid, kunnen eveneens nieuwe subsidieaanvragen indienen vanaf 1 januari 2007 overeenkomstig artikel 21 tot en met artikel 24bis van hetzelfde besluit. De maximale subsidiebedragen, vermeld in artikel 19, eerste lid, van hetzelfde besluit, worden in dit geval verminderd met het bedrag van de subsidieaanvragen ingediend in het kalenderjaar 2006.

Vanaf 1 januari 2009 begint voor de ondernemingen, vermeld in het eerste lid, een nieuwe cyclus te lopen.

- Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2007.
- **Art. 5.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het Economisch Beleid, is belast met de uitvoering van dit besluit. Brussel, 16 februari 2007.

De minister-president van de Vlaamse Regering,

Y. LETERME

De Vlaamse minister van Economie, Ondernemen, Wetenschap, Innovatie en Buitenlandse Handel, F. MOERMAN

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2007 — 1533 [C - 2007/35516]

16 FEVRIER 2007. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 décembre 2005 portant octroi d'aides aux petites et moyennes entreprises pour des services promouvant l'entrepreneuriat

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 31 janvier 2003 relatif à la politique d'aide économique, notamment l'article 35;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 décembre 2005 portant octroi d'aides aux petites et moyennes entreprises pour des services promouvant l'entrepreneuriat, modifié par l'arrêté ministériel du 24 octobre 2006;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du Budget, donné le 14 décembre 2006;

Vu l'avis n° 41.979/1 du Conseil d'Etat, donné le 11 janvier 2007, en application de l'article 84, § $1^{\rm er}$, alinéa $1^{\rm er}$, 1° , des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Economie, de l'Entreprise, des Sciences, de l'Innovation et du Commerce extérieur;

Après délibération,

Arrête :

- **Article 1ºr.** A l'article 19 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 décembre 2005 portant octroi d'aides aux petites et moyennes entreprises pour des services promouvant l'entrepreneuriat, sont apportées les modifications suivantes :
 - 1° dans le premier alinéa, le chiffre « trois » est remplacé par le chiffre « deux »;
 - 2° le deuxième et le troisième alinéa sont abrogés.
 - Art. 2. Dans le même arrêté, il est inséré un article 24bis, rédigé comme suit :
- « Article 24*bis*. Les demandes de subvention additionnelles doivent être introduites, et les versements supplémentaires éventuels, visés à l'article 24, et le paiement des frais éligibles, visés à l'article 28, doivent être effectués au plus tard à la fin de la première année calendaire suivant l'année pendant laquelle la première demande de subvention a été introduite. Après cette période, un nouveau cycle peut commencer. »
- **Art. 3.** Les entreprises qui ont introduit une demande de subvention au cours de l'année calendaire 2006, doivent effectuer leurs versements supplémentaires éventuels visés à l'article 24 du même arrêté, et le paiement des frais visés à l'article 28 du même arrêté, conformément à l'article 19, alinéa trois, du même arrêté en vigueur avant le 1^{er} janvier 2007.

Les entreprises visés au premier alinéa, peuvent également introduire des nouvelles demandes de subvention à partir du 1^{er} janvier 2007 conformément aux articles 21 à 24*bis* inclus du même arrêté. Dans ce cas, les montants de subvention maximaux, visés à l'article 19, premier alinéa, du même arrêté, sont diminués du montant des demandes de subvention introduites au cours de l'année calendaire 2006.

A partir du 1^{er} janvier 2009, un nouveau cycle prend cours pour les entreprises visées au premier alinéa.

- Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 2007.
- **Art. 5.** Le Ministre flamand qui a la Politique économique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 16 février 2007.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

Y. LETERME

La Ministre flamande de l'Economie, de l'Entreprise, des Sciences, de l'Innovation et du Commerce extérieur, F. MOERMAN